

МИНИСТЕРСТВО ТРАНСПОРТА РОССИЙСКОЙ ФЕДЕРАЦИИ
ФЕДЕРАЛЬНОЕ ГОСУДАРСТВЕННОЕ АВТОНОМНОЕ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЕ
УЧРЕЖДЕНИЕ ВЫСШЕГО ОБРАЗОВАНИЯ
«РОССИЙСКИЙ УНИВЕРСИТЕТ ТРАНСПОРТА»

СОГЛАСОВАНО:

Выпускающая кафедра ТПиОТД
Заведующий кафедрой ТПиОТД



Е.Н. Рудакова

25 июня 2019 г.

УТВЕРЖДАЮ:

Директор ЮИ



Н.А. Духно

26 июня 2019 г.



Кафедра «Методология права и юридическая коммуникация»

Автор Скуйбедина Ольга Николаевна, к.ф.н., доцент

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Иностраный язык в таможенной сфере

| | |
|--------------------------|------------------------------------|
| Специальность: | <u>38.05.02 – Таможенное дело</u> |
| Специализация: | <u>Таможенная логистика</u> |
| Квалификация выпускника: | <u>Специалист таможенного дела</u> |
| Форма обучения: | <u>очно-заочная</u> |
| Год начала подготовки | <u>2019</u> |

| | |
|---|---|
| Одобрено на заседании Учебно-методической комиссии института Протокол № 8 25 июня 2019 г. Председатель учебно-методической комиссии  М.Ю. Филиппова | Одобрено на заседании кафедры Протокол № 9 24 июня 2019 г. Заведующий кафедрой  Г.Г. Слышкин |
|---|---|

Москва 2019 г.

1. ЦЕЛИ ОСВОЕНИЯ УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ

Целями освоения учебной дисциплины «Иностранный язык в таможенной сфере» являются:

- овладение умениями и навыками говорения и письма для решения социально-коммуникативных задач в различных областях бытовой, культурной, профессионально-ориентированной и научной деятельности, а также в таможенной сфере.
- формирование системы лингвистических знаний, включающей в себя знание основных фонетических, лексических, грамматических, словообразовательных явлений и закономерностей их функционирования; формирование и развитие коммуникативной компетенции, позволяющей обучающемуся участвовать в процессе межкультурной коммуникации и применять полученные знания в процессе теоретической и практической деятельности в таможенной сфере.

2. МЕСТО УЧЕБНОЙ ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОП ВО

Учебная дисциплина "Иностранный язык в таможенной сфере" относится к блоку 1 "Дисциплины (модули)" и входит в его базовую часть.

2.1. Наименования предшествующих дисциплин

Для изучения данной дисциплины необходимы следующие знания, умения и навыки, формируемые предшествующими дисциплинами:

2.1.1. Иностранный язык:

Знания: Знать основы общения в устной и письменной формах как с носителями изучаемого иностранного языка, так и с представителями других стран, использующими данный язык как средство общения

Умения: Уметь использовать иностранный язык как средство для получения информации из иноязычных источников в образовательных и самообразовательных целях

Навыки: Владеть навыком использования коммуникативными иноязычной компетенциями, необходимыми для успешной социализации и самореализации

2.2. Наименование последующих дисциплин

Результаты освоения дисциплины используются при изучении последующих учебных дисциплин:

2.2.1. Практика по получению профессиональных умений и опыта профессиональной деятельности

3. ПЛАНИРУЕМЫЕ РЕЗУЛЬТАТЫ ОБУЧЕНИЯ ПО ДИСЦИПЛИНЕ (МОДУЛЮ), СООТНЕСЕННЫЕ С ПЛАНИРУЕМЫМИ РЕЗУЛЬТАТАМИ ОСВОЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОЙ ПРОГРАММЫ

В результате освоения дисциплины студент должен:

| № п/п | Код и название компетенции | Ожидаемые результаты |
|-------|---|--|
| 1 | УК-4 Способен применять современные коммуникативные технологии, в том числе на иностранном (ых) языке (ах), для академического и профессионального взаимодействия | УК-4.1 Использует фонетические, графические, лексические, грамматические и стилистические ресурсы иностранного языка для обеспечения академического взаимодействия в устной и письменной речи. УК-4.2 Владеет профессиональной лексикой и базовой грамматикой для обеспечения профессионального взаимодействия в устной и письменной формах. УК-4.3 Владеет фонетическими, графическими, лексическими, грамматическими и стилистическими ресурсами русского языка для обеспечения академического взаимодействия в форме устной и письменной речи. УК-4.4 Владеет фонетическими, графическими, лексическими, грамматическими и стилистическими ресурсами русского языка для обеспечения профессионального взаимодействия в форме устной и письменной речи. |

4. ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ) В ЗАЧЕТНЫХ ЕДИНИЦАХ И АКАДЕМИЧЕСКИХ ЧАСАХ

4.1. Общая трудоемкость дисциплины составляет:

10 зачетных единиц (360 ак. ч.).

4.2. Распределение объема учебной дисциплины на контактную работу с преподавателем и самостоятельную работу обучающихся

| Вид учебной работы | Количество часов | | | |
|--|-------------------------|-----------|-----------|-----------|
| | Всего по учебному плану | Семестр 2 | Семестр 3 | Семестр 4 |
| Контактная работа | 86 | 18,15 | 18,15 | 50,15 |
| Аудиторные занятия (всего): | 86 | 18 | 18 | 50 |
| В том числе: | | | | |
| лекции (Л) | 2 | 2 | 0 | 0 |
| практические (ПЗ) и семинарские (С) | 84 | 16 | 18 | 50 |
| Самостоятельная работа (всего) | 202 | 54 | 54 | 94 |
| Экзамен (при наличии) | 72 | 0 | 0 | 72 |
| ОБЩАЯ трудоемкость дисциплины, часы: | 360 | 72 | 72 | 216 |
| ОБЩАЯ трудоемкость дисциплины, зач.ед.: | 10.0 | 2.0 | 2.0 | 6.0 |
| Текущий контроль успеваемости (количество и вид текущего контроля) | ПК1, ПК2 | ПК1, ПК2 | ПК1, ПК2 | ПК1, ПК2 |
| Виды промежуточной аттестации (экзамен, зачет) | ЗЧ, ЭК | ЗЧ | ЗЧ | ЭК |

4.3. Содержание дисциплины (модуля), структурированное по темам (разделам)

| № п/п | Семестр | Тема (раздел) учебной дисциплины | Виды учебной деятельности в часах/ в том числе интерактивной форме | | | | | | Формы текущего контроля успеваемости и промежуточной аттестации |
|-------|---------|---|---|----|-----------|-----|----|-------|---|
| | | | Л | ЛР | ПЗ/Т П | КСР | СР | Всего | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 1 | 2 | Раздел 1 Таможенное оформление грузов и документов. Таможенное оформление грузов. Грузовая таможенная декларация. Счета-фактуры. Проверка документов. Таможенные конвенции. Таможенная конвенция по международным транспортным перевозкам грузов. Лицензия. | 2 | | 6 | | 18 | 26 | ПК1, Лексико-грамматические и переводческие упражнения по профессиональной деятельности. |
| 2 | 2 | Раздел 2 Таможенные платежи. Таможенные платежи. Сбор государственного дохода и защита экономических интересов страны. Таможенные пошлины. Налог на добавочную стоимость (НДС). | | | 4 | | 19 | 23 | ПК2, Круглый стол на иностранном языке по проблемам профессиональной деятельности. |
| 3 | 2 | Раздел 3 Таможенные правонарушения на транспорте. Таможенные правонарушения. Транспорт. Неверное заполнение декларационной формы. Псевдо реэкспорт. Занижение стоимости. Контрафактная продукция. | | | 6 | | 17 | 23 | |
| 4 | 2 | Зачет | | | | | | 0 | ЗЧ |
| 5 | 3 | Раздел 5 | | | 6 | | 18 | 24 | ПК1, |

| № п/п | Семестр | Тема (раздел) учебной дисциплины | Виды учебной деятельности в часах/ в том числе интерактивной форме | | | | | | Формы текущего контроля успеваемости и промежу-точной аттестации |
|----------|---------|---|---|----|-----------|-----|----|-------|---|
| | | | Л | ЛР | ПЗ/Т П | КСР | СР | Всего | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| | | Основы Таможенной Службы РФ. Таможенная служба Российской Федерации. Основные области работы таможенного офицера. | | | | | | | Контрольная работа с лексико- грамматическими и переводческими упражнениями по профессиональной деятельности. |
| 6 | 3 | Раздел 6 Основа сбора пошлин. Классификация товаров, лабораторные анализы, оценка и сбор пошлины и налогов. | | | 6 | | 18 | 24 | ПК2, Круглый стол на иностранном языке по проблемам профессиональной деятельности. |
| 7 | 3 | Раздел 7 Процедура прохождения таможенного контроля в аэропорте. Контроль пассажиры и багажа. Прохождение предполетных формальностей в аэропорте. Декларационная форма. | | | 6 | | 18 | 24 | |
| 8 | 3 | Зачет | | | | | | 0 | ЗЧ |
| 9 | 4 | Раздел 9 Процедура провоза товаров через границу Российской федерации. Процедура провоза товаров через границу Российской федерации. Запрещенные, ограниченные и облагаемые пошлиной товары. Стоимость, количество и вес беспошлинного провоза предметов. | | | 16 | | 28 | 44 | ПК1, Контрольная работа с лексико- грамматическими и переводческими упражнениями по профессиональной деятельности. |

| № п/п | Семестр | Тема (раздел) учебной дисциплины | Виды учебной деятельности в часах/ в том числе интерактивной форме | | | | | | Формы текущего контроля успеваемости и промежу-точной аттестации |
|----------|---------|--|---|----|-----------|-----|-----|-------|--|
| | | | Л | ЛР | ПЗ/Г П | КСР | СР | Всего | |
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 | 6 | 7 | 8 | 9 | 10 |
| 10 | 4 | Раздел 10 Система двойного коридора. Таможенное законодательство. Система красного и зеленого коридоров. Эффективный контроль пассажиры и багажа. | | | 18 | | 33 | 51 | ПК2, Круглый стол на иностранном языке по проблемам профессиональной деятельности. |
| 11 | 4 | Раздел 11 Таможенная декларация. Пассажирская таможенная декларация. Требования к оформлению декларационной формы. Въездная и выездная декларационная форма. | | | 16 | | 33 | 49 | |
| 12 | 4 | Экзамен | | | | | | 72 | ЭК |
| 13 | | Всего: | 2 | | 84 | | 202 | 360 | |

4.4. Лабораторные работы / практические занятия

Лабораторные работы учебным планом не предусмотрены.

Практические занятия предусмотрены в объеме 84 ак. ч.

| № п/п | № семестра | Тема (раздел) учебной дисциплины | Наименование занятий | Всего часов/ из них часов в интерактивной форме |
|-------|------------|---|--|---|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 1 | 2 | РАЗДЕЛ 1 Таможенное оформление грузов и документов. | Практическое занятие: Таможенное оформление грузов. Грузовая таможенная декларация. Счета-фактуры. Проверка документов. Таможенные конвенции. Таможенная конвенция по международным транспортным перевозкам грузов. Лицензия. | 6 |
| 2 | 2 | РАЗДЕЛ 2 Таможенные платежи. | Практическое занятие: Таможенные платежи. Сбор государственного дохода и защита экономических интересов страны. Таможенные пошлины. Налог на добавочную стоимость (НДС). | 4 |
| 3 | 2 | РАЗДЕЛ 3 Таможенные правонарушения на транспорте. | Практическое занятие: Таможенные правонарушения. Транспорт. Неверное заполнение декларационной формы. Псевдо реэкспорт. Занижение стоимости. Контрафактная продукция. | 6 |
| 4 | 3 | РАЗДЕЛ 5 Основы Таможенной Службы РФ. | Практическое занятие: Таможенная служба Российской Федерации. Основные области работы таможенного офицера. | 6 |
| 5 | 3 | РАЗДЕЛ 6 Основа сбора пошлин. | Практическое занятие: Классификация товаров, лабораторные анализы, оценка и сбор пошлины и налогов. | 6 |
| 6 | 3 | РАЗДЕЛ 7 Процедура прохождения таможенного контроля в аэропорте. | Практическое занятие: Контроль пассажиров и багажа. Прохождение предполетных формальностей в аэропорте. Декларационная форма. | 6 |
| 7 | 4 | РАЗДЕЛ 9 Процедура провоза товаров через границу Российской Федерации. | Практическое занятие: Процедура провоза товаров через границу Российской Федерации. Запрещенные, ограниченные и облагаемые пошлиной товары. Стоимость, количество и вес беспошлинного провоза предметов. | 16 |
| 8 | 4 | РАЗДЕЛ 10 Система двойного коридора. | Практическое занятие: Таможенное законодательство. Система красного и зеленого коридоров. Эффективный контроль пассажиров и багажа. | 18 |

| № п/п | № семестра | Тема (раздел) учебной дисциплины | Наименование занятий | Всего часов/ из них часов в интерактивной форме |
|--------|------------|-------------------------------------|---|---|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 9 | 4 | РАЗДЕЛ 11 Таможенная декларация. | Практическое занятие: Пассажирская таможенная декларация. Требования к оформлению декларационной формы. Въездная и выездная декларационная форма. | 16 |
| ВСЕГО: | | | | 84/0 |

4.5. Примерная тематика курсовых проектов (работ)

Курсовые работы (проекты) не предусмотрены.

5. ОБРАЗОВАТЕЛЬНЫЕ ТЕХНОЛОГИИ

При проведении занятий по учебной дисциплине применяются активные и интерактивные образовательные технологии:

- а) при проведении лекций – применение мультимедийной техники;
- б) при проведении практических занятий - круглые столы на иностранном языке, выполнение лексико-грамматических и переводческих упражнений, применение мультимедийной аппаратуры;
- в) при самостоятельной работе студентов обеспечивается неограниченный доступ к электронной информационно-образовательной среде организации, к электронным библиотечным системам.

6. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДЛЯ САМОСТОЯТЕЛЬНОЙ РАБОТЫ ОБУЧАЮЩИХСЯ ПО ДИСЦИПЛИНЕ (МОДУЛЮ)

| № п/п | № семестра | Тема (раздел) учебной дисциплины | Вид самостоятельной работы студента. Перечень учебно-методического обеспечения для самостоятельной работы | Всего часов |
|-------|------------|--|--|-------------|
| 1 | 2 | 3 | 4 | 5 |
| 1 | 2 | РАЗДЕЛ 1 Таможенное оформление грузов и документов. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 18 |
| 2 | 2 | РАЗДЕЛ 2 Таможенные платежи. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 19 |
| 3 | 2 | РАЗДЕЛ 3 Таможенные правонарушения на транспорте. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 17 |
| 4 | 3 | РАЗДЕЛ 5 Основы Таможенной Службы РФ. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для | 18 |

| | | | | |
|---|---|---|--|----|
| | | | самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | |
| 5 | 3 | РАЗДЕЛ 6 Основа сбора пошлин. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 18 |
| 6 | 3 | РАЗДЕЛ 7 Процедура прохождения таможенного контроля в аэропорте. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 18 |
| 7 | 4 | РАЗДЕЛ 9 Процедура провоза товаров через границу Российской Федерации. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 28 |
| 8 | 4 | РАЗДЕЛ 10 Система двойного коридора. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины | 33 |

| | | | | |
|---|---|--|--|-----|
| | | | [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | |
| 9 | 4 | РАЗДЕЛ 11 Таможенная декларация. | Виды самостоятельной работы: Составление терминологических глоссариев по тематике профессиональной деятельности. Поиск, чтение и перевод аутентичных текстов профессиональной тематики. Развитие навыка работы с электронными словарями и иными лингвистическими инструментами. Необходимые источники для самостоятельной работы приведены в п. 7 Рабочей программы дисциплины [1];[2];[3] (английский язык); [4];[5];[6] (немецкий язык); [7];[8];[9] (французский язык) | 33 |
| | | | ВСЕГО: | 202 |

7. ПЕРЕЧЕНЬ ОСНОВНОЙ И ДОПОЛНИТЕЛЬНОЙ ЛИТЕРАТУРЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

7.1. Основная литература

| № п/п | Наименование | Автор (ы) | Год и место издания Место доступа | Используется при изучении разделов, номера страниц |
|-------|---|--|---|--|
| 1 | Английский язык в таможенном деле : практическое пособие для вузов | Абуева Н. Н., Нурмагомедова Э. М. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 2 | Английский язык для изучающих логистику и таможенное дело | Абуева Н. Н. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 3 | Английский язык для менеджеров и логистов: учебник и практикум для академического бакалавриата | Купцова А.К., Козлова Л.А., Вольнец Ю.П. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 4 | Деловой немецкий язык. Der mensch und seine berufswelt. Уровень в2-с1 : учебник и практикум для бакалавриата и магистратуры | И. О. Ситникова, М. Н. Гузь | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 5 | Немецкий язык для юристов : учебник и практикум для бакалавриата и магистратуры | К. М. Левитан. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 6 | Немецкий язык для экономистов. Учебник и практикум для академического бакалавриата | О.В. Львова, Т.Н. Николаева, Г.Н. Махмутова | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 7 | Французский язык. Профессиональный уровень (B1-C1). "chose dite, chose faite ii". В 2 ч. Часть 1: учебник и практикум для | Л. О. Мошенская, А. П. Дитерлен | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная | Все разделы |

| | | | | |
|---|---|---------------------------------|---|-------------|
| | академического бакалавриата | | система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | |
| 8 | Французский язык. Профессиональный уровень (B1-C1). "chose dite, chose faite ii". В 2 ч. Часть 2: учебник и практикум для академического бакалавриата | Л. О. Мошенская, А. П. Дитерлен | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 9 | Французский язык для юристов (B1-B2). учебник и практикум для академического бакалавриата | Жукова Н. В., Самсонова О. Б | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |

7.2. Дополнительная литература

| № п/п | Наименование | Автор (ы) | Год и место издания Место доступа | Используется при изучении разделов, номера страниц |
|-------|---|---|---|--|
| 10 | Английский язык. Грамматика : учебное пособие для академического бакалавриата | Невзорова Г.Д., Никитушкина Г.И. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 11 | Английский язык. Практическая грамматика в 2 ч. Часть 2. Глагольные формы и синтаксис : учебное пособие для академического бакалавриата | Першина Е. Ю. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 12 | Английский язык. Пособие для самостоятельной работы студентов: учебное пособие для вузов | Иванова О. Ф. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 13 | Немецкий язык (b1) : учебник и практикум для академического бакалавриата | Р. В. Винтайкина, Н. Н. Новикова, Н. Н. Саклакова | М.: Издательство Юрайт, 2018 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 14 | Немецкий язык для делового общения+ аудиоматериалы в ЭБС. Учебник и практикум для академического | М.А. Лытаева, Е.С. Ульянова | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно- | Все разделы |

| | | | | |
|----|---|--|---|-------------|
| | бакалавриата | | библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | |
| 15 | Немецкий язык : учебное пособие для прикладного бакалавриата | Л. И. Зимина, И. Н. Мирославская | М.: Издательство Юрайт, 2017 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 16 | Французский язык для экономистов: учебник для академического бакалавриата | Т. Е. Змеёва, М. С. Левина | М.: Издательство Юрайт, 2017 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 17 | Французский язык. А2-В1 2-е изд., испр. и доп. учебное пособие для СПО | Бартенева И. Ю., Левина М. С., Хараузова В. В. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |
| 18 | Французский язык для юристов. учебник и практикум для СПО | Жукова Н. В., Самсонова О. Б. | М.: Издательство Юрайт, 2019 Электронно-библиотечная система ЮРАЙТ (https://biblio-online.ru/) | Все разделы |

8. ПЕРЕЧЕНЬ РЕСУРСОВ ИНФОРМАЦИОННО-ТЕЛЕКОММУНИКАЦИОННОЙ СЕТИ "ИНТЕРНЕТ", НЕОБХОДИМЫЕ ДЛЯ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

Сайт Всемирной таможенной ассоциации <http://www.wcoomd.org/en.aspx>
Информационный ресурс Википедия https://en.wikipedia.org/wiki/Category:Customs_duties
Онлайн версия Таможенного научного журнала ТАМОЖНЯ. Customs Scientific Journal CUSTOMS. www.researchgate.net
Сайт иммиграционной и таможенной полиции США
<https://www.dhs.gov/keywords/customs-and-border-protection>
Мультитран. Многоязычная словарная база – <http://www.multitrans.ru/>
АВВУ LINGVO Русско-английский словарь – <http://www.lingvo-online.ru/ru/Translate/ru-en/>
Образовательные ресурсы интернета. Английский язык (грамматика, лексика, фонетика, учебники) – <http://www.alleng.ru/english/engl.htm>
Сайт BBC Learning English (разговорный и бизнес английский, грамматика, лексика\вокабуляр) – <http://www.bbc.co.uk/learningenglish/>
Linguists. Ресурсы для переводчиков и лингвистов – <http://linguists.narod.ru/>
Таможня всех стран мира – <http://tamoznya.linefor.com/all-customs.html>
Таможня Франции – www.douane.gouv.fr/
Таможня Алжира — www.douane.gov.dz/
Таможня Бельгии – www.minfin.fgov.be/portail2/en/index.htm

Официальный сайт Федерального таможенного управления ФРГ Bundeszollverwaltung
https://www.zoll.de/DE/Home/home_node.html
Электронная версия журнала Spiegel (обсуждение вопросов таможенного регулирования)
<http://www.spiegel.de/>
Информационный портал о Германии – <http://www.de-portal.com>
Грамматика немецкого языка – <http://www.grammade.ru>
Информационно-публицистические материалы, новости, заметки о текущих событиях –
<http://www.kommon.de>
Русско-немецкие и немецко-русские словари онлайн, грамматические справочники,
аудиокниги, двуязычный дискуссионный форум для изучающих и интересующихся
немецким и русским языками – <http://filolingvia.com/publ/186-1-0-1823>
Политические сайты. Политические комментарии – <http://www.bundestag.de>,
<http://www.bundesrat.de>, <http://www.bundesregierung.de>

9. ПЕРЕЧЕНЬ ИНФОРМАЦИОННЫХ ТЕХНОЛОГИЙ, ПРОГРАММНОГО ОБЕСПЕЧЕНИЯ И ИНФОРМАЦИОННЫХ СПРАВОЧНЫХ СИСТЕМ, ИСПОЛЪЗУЕМЫХ ПРИ ОСУЩЕСТВЛЕНИИ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ (МОДУЛЮ)

Операционная система Microsoft Windows;
Пакет программ Microsoft Office;
Интернет-браузер;
Справочно-правовая система «КонсультантПлюс».

10. ОПИСАНИЕ МАТЕРИАЛЬНО ТЕХНИЧЕСКОЙ БАЗЫ, НЕОБХОДИМОЙ ДЛЯ ОСУЩЕСТВЛЕНИЯ ОБРАЗОВАТЕЛЬНОГО ПРОЦЕССА ПО ДИСЦИПЛИНЕ (МОДУЛЮ)

Учебные аудитории для проведения занятий лекционного типа, оснащённые наборами демонстрационного оборудования.
Учебные аудитории для проведения занятий семинарского типа, групповых и индивидуальных консультаций, текущего контроля и промежуточной аттестации.
Помещение для самостоятельной работы, оснащённые компьютерной техникой с возможностью подключения к сети "Интернет" и обеспечением доступа в электронную информационно-образовательную среду организации.

11. МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ДЛЯ ОБУЧАЮЩИХСЯ ПО ОСВОЕНИЮ ДИСЦИПЛИНЫ (МОДУЛЯ)

Изучение данной дисциплины направлено на формирование у обучающихся знаний, умений и навыков, способствующих росту эффективности их профессиональной деятельности и в дальнейшем повышающих востребованность выпускников на рынке труда. Учебный курс имеет свою систему, представляющую определенную, логически завершенную и стройную последовательность изучения разделов курса.
Настоящая рабочая программа учебной дисциплины включает в себя цели освоения учебной дисциплины, место учебной дисциплины в структуре ОП ВО, компетенции обучающегося, формируемые в результате освоения учебной дисциплины (ожидаемые результаты образования и компетенции студента по завершении освоения программы учебной дисциплины), структуру и содержание учебной дисциплины; виды самостоятельной работы студентов; учебно-методическое и информационное обеспечение учебной дисциплины; список основной и дополнительной литературы. Все это поможет студентам при подготовке к итоговой форме контроля и самостоятельному изучению разделов и тем учебной дисциплины.
Основными видами аудиторной работы студентов являются практические занятия. В ходе практических занятий раскрываются и разъясняются основные понятия изучаемого

раздела, даются рекомендации по углубленному изучению курса. Также занятия служат для контроля преподавателем уровня подготовки студентов, закрепления изученного материала, развития умений и навыков подготовки докладов, приобретения опыта публичных выступлений, ведения дискуссии и защиты высказанной точки зрения. При подготовке к практическому занятию, студенту рекомендуется ознакомиться с учебными материалами настоящей рабочей программы учебной дисциплины.

Значимым методом изучения учебного курса является самостоятельная работа студента, состоящая из изучения словарей и справочников, научных трудов, учебной литературы, первоисточников по проблематике дисциплины.

Практическая направленность дисциплины предполагает высокий уровень ее интерактивности. В ходе аудиторной работы используются различные виды интерактивных занятий.

В целях контроля уровня подготовленности студентов, развития и закрепления у них профессиональных навыков и умений кратко письменного изложения своих мыслей по предложенной тематике преподаватель в ходе занятий осуществляет текущий контроль при помощи заданий различного типа.

Проведение промежуточного контроля осуществляется в рамках завершения изучения дисциплины и позволяет определить системность усвоения изученного материала.